





**Magyar**  
Terméktárogatás: [www.trust.com/22935](#)  
Biztonság és felelősségvállalás: [www.trust.com/safety](#)  
Ne nyissa ki/jávjassa meg a készüléket, és ne tegye ki nedvességgnek/forradékoknak/hidegnek/forróságának.

 WEEE: Ne dobja a terméket az egyéb hulladék közé. Az esetleges környezetszennyezés megelőzése érdekében a termék hulladékkezelését újrahasznosító központban kell végzni. Csak az EU-ra és Törökországra vonatkozik.  
CE: A Trust kijelenti, hogy a jelen készülék megfelel a jelen dokumentum 2. részében felsorolt irányelveknek.


**Jótállási feltételek:**  
• Hiba esetén juttassa vissza a terméket a kiskereskedő részére a hiba leírásával, a vásárlást bizonyító dokumentummal és az összes tartozékával együtt.  
• A jótállás ideje alatt cseretermékek kap a kiskereskedőtől, ha lehetséges.  
• Hiányzó tartozékok – például kézikönyv, szoftver és egyéb tételek – ügyében forduljon Szolgáltatási központunkhoz.  
• A jótállás érvényét veszti felnyitott burkolatú termékek, fizikai sérülések, nem rendeltetészerű használat, módosítás, illetékelen személy által végzett javítás, gondatlanság és a termék rendeltetészerű felhasználástól eltérő célra való használata esetén.  
• Kizárások a jótállás alól:  
- Balesetek vagy katasztrófák – például tűzvész, árvíz, földrengés, háború, rongálás vagylopás – miatt keletkezett károk.  
- A minimális rendszerkövetelményekben meghatározottakkal nem kompatibilis hardver/szoftver használata esetén.  
- A tartozékok, például az akkumulátorok és a biztosítékok.  
- A gyártó semmilyen esetben nem vállal felelősséget a termék használatából eredő következményes és baleseti károkért, ideértve az üzleti nyereség elmaradását és minden egyéb üzleti kárt.

**Română**  
Asistență tehnică pentru produs: [www.trust.com/22935](#)  
Siguranță și răspundere: [www.trust.com/safety](#)  
Nu deschideți/nu reparați dispozitivul și nu îl expuneți la umiditate/lichide/frig/căldură.

 WEEE: Nu cașati dispozitivul împreună cu alte deșeuri. Pentru a evita eventuala poluare a mediului, produsul trebuie eliminat la un centru de reciclare.  
Aplicabil numai în UE și Turcia  
CE: Trust declară că prezentul dispozitiv se conformează prevederilor directivelor enumerate în Secțiunea a 2-a a prezentului document.


Condiții de garanție:  
• În caz de defecțiune, returnați produsul la distribuitorul dvs., împreună cu descrierea defecțiunii, dovada achiziționării și cu toate accesoriile.  
• Pe durata perioadei de garanție veți primi un produs înlocuitor de la distribuitor, dacă este disponibil.  
• Pentru accesoriile care lipsec, precum manuale, software sau alte articole, contactați centrul nostru de service.  
• Garanția se pierde în cazul în care produsele sunt desfăcute, deteriorate fizic, utilizate necorespunzător, modificate, reparate de persoane neautorizate, nu sunt îngrijite și sunt folosite în alt scop decât cel pentru care au fost concepute.  
• Garanția nu se acordă pentru:  
- Deteriorări cauzate de accidente sau dezastre precum incendii, inundații, cutremur, războaie, vandalism sau furt.  
- Incompatibilitate cu alte hardware/software nedefinite ca cerințe minime de sistem.  
- Accesorii ca baterii și acumulatori.  
• Producătorul nu este răspunzător în niciun caz pentru orice pagube comerciale sau incidentale, inclusiv pentru pierderi de profituri în afaceri sau alte pagube comerciale care intervin în urma utilizării produsului.

**Български**  
Документация на продукта: [www.trust.com/22935](#)  
Безопасност и задължения: [www.trust.com/safety](#)  
Не отваряйте/ремонтирайте устройството и не го излагайте на влага/течности/студ/нагревяване.

 WEEE: Не изхвърляйте продукта заедно с други отпадъци. За да се избегне евентуално замърсяване на околната среда, продуктът трябва да се изхвърли в пункт за рециклиране.  
Отнася се само до ЕС и Турция  
CE: Trust декларира, че това устройство отговаря на изискванията на директивите, посочени в Раздел 2 на този документ.


Условия на гаранцията:  
• В случай на дефект върнете продукта на Вашия търговец с описание на дефекта, доказателство за покупката и всички принадлежности.  
• По време на гаранционния период ще получите заместящ продукт от търговеца, ако разполага с такъв.  
• За липсващи аксесоари като инструкции за употреба, софтвер или други елементи, свържете се с нашия сервизен център.  
• Гаранцията ще бъде анулирана в случаи на отваряни продукти, физическа щета, модификации, ремонт от неутълномощени лица, небрежно отношение и използване на продукта за цел, различна от предначертаното му.  
• Изключения от гаранцията:  
- Повреди, причинени от инциденти или бедствия като пожар, наводнение, земетресение, война, вандализъм или кражба.  
- Несъвместимост с друг хардуер/софтвер, който не спада към минималните изисквания на системата.  
- Аксесоари като батерии и предаватели.  
- Производителят в никакъв случай няма да бъде отговорен за каквато и да е последваща или инцидентна щета, включително загуба на печалба или каквато и да е друга търговска щета, произтекла от използването на този продукт.

**Slovenščina**  
Podpora za izdelka: [www.trust.com/22935](#)  
Varnost in odgovornost: [www.trust.com/safety](#)  
Naprave ne odpirajte/popravljajte ali je izpostavljajte vlagi/tekočinam/mrazu/vročini.

 WEEE: Izdelka ne zavrzite skupaj z drugimi odpadki. Da se izognete morebitnemu onesnaženju okolja, je treba izdelek zavreči v centru za recikliranje.  
Velja samo za EU in Turčijo.  
CE: Družba Trust izjavlja, da je ta naprava v skladu z Direktivami, navedenimi v 2. poglavju tega dokumenta.


Garancijski pogoji:  
• V primeru okvare vrnite izdelek svojemu prodajalcu, z opisom napake, dokazilom o nakupu in vso dodatno opremo.  
• V času garancijskega roka boste prejeli nadomestni izdelek, če bo ta na voljo.  
• Glede manjšajoče dodatne opreme, na primer priročnika, programske opreme ali drugih izdelkov, se obrnite na naš Storitveni center.  
• Garanacija ne velja v primerih odprtrega izdelka, fizične poškodbe, nepravilne uporabe, spremenejenega izdelka, popravila s strani nepooblaščenih oseb, malomarnosti ter uporabe izdelka v druge namene, kot tiste, za katere je namenjen.  
• Izključitve garancije:  
- Škoda zaradi nesreč ali naravnih nesreč, kot so požar, poplava, potres, vojna, vandalizem ali kraja.  
- Nezdružljivost z drugo strojno/programsko opremo, ki ni opredeljena v minimalnih sistemskih zahtevah.  
- Dodatna oprema, kot so baterije in varovalke.  
• Proizvajalec v nobenem primeru ni odgovoren za nobeno posledično ali nenamerno škodo, vključno s kakršno koli izgubo poslovnega dobička ali kakršno koli drugo komercialno škodo, ki je posledica uporabe tega izdelka.

**Ελληνικά**  
Υποστήριξη προϊόντος: [www.trust.com/22935](#)  
Ασφάλεια & Ευθύνη: [www.trust.com/safety](#)  
Μην ανοίγετε/επισκευάζετε τη συσκευή και μην την εκθέτετε σε υγρασία/υγρό/κρύο/ζέση.

 ΑΗΗΕ: Μην απορρίπτετε το προϊόν μαζί με άλλα απορρίμματα. Για να αποφευχθεί ενδεχόμενη περιβαλλοντική μόλυνση, η απόρριψη του προϊόντος πρέπει να γίνει σε κέντρο ανακύκλωσης.  
Ισχύει μόνο σε ΕΕ και Τουρία  
CE: Η Trust δηλώνει ότι αυτή η συσκευή συμμορφώνεται με τις Οδηγίες που αναφέρονται στην Ενότητα 2 αυτού του εγγράφου.


Όροι εγγύησης:  
• Σε περίπτωση ελαττώματος, επιστρέψτε το προϊόν στον μεταπωλητή από τον οποίο το αγοράσατε με μια περιγραφή του προβλήματος, το παραστατικό αγοράς και όλα τα αξεσουάρ.  
• Κατό τη διάρκεια της περιόδου εγγύησης θα λάβετε από τον μεταπωλητή ένα προϊόν αντικατάστασης, εφόσον υπάρχει.  
• Σε περίπτωση που λείπουν αξεσουάρ, όπως εγχειρίδια, λογισμικό ή άλλα αντικείμενα, επικοινωνήστε με το Κέντρο Επισκευών μας.  
• Η εγγύηση ακυρώνεται σε περιπτώσεις ανοιγμένων προϊόντων, φυσικής φθοράς, κακής χρήσης, τροποποίησης, επισκευής από μη εξουσιοδοτημένα άτομα, απροσεχίας και χρήσης για σκοπούς που δεν προβλέπονται από τον κατασκευαστή, όπως ο συνδυασμός του με άλλα προϊόντα.  
• Επισκευές της εγγύησης:  
- Βλάβη που προκλήθηκε από στύχημα ή καταστροφή, όπως πυρκαγιά, πλημμύρα, σεισμός, πόλεμο, βανδαλισμός ή κλοπή.  
- Ασυμβατότητα με άλλο υλικό/λογισμικό που δεν ορίζεται ως ελεγχόμενο απατήσεις συστήματος.  
- Αξεσουάρ ή πρόσθετα εξαρτήματα, όπως μεταρσίες και ασφαλείες.  
• Σε κάποια περίπτωση ο κατασκευαστής δεν φέρει ευθύνη για οποιαδήποτε συμπτωματική ή παρεπόμενη βλάβη, συμπεριλαμβανομένης της αλώσεως εισοδήματος ή άλλων εμπορικών ζημιών που προέρχονται από τη χρήση του προϊόντος.

**Türkçe**  
Ürün desteği: [www.trust.com/22935](#)  
Güvenlik ve Sorumluluk: [www.trust.com/safety](#)  
Çihazi açmayın/onarmaya çalışmayın veya neme/sıvıya/soğukça/sıcakça maruz bırakmayın.

 WEEE: Elden çıkarırken diğer atıkları birlikte atmayın. Muhtemel çevre kirliliğini önlemek için ürünü, geri dönüşüm merkezinde imha edilmelidir.  
Sadece AB ve Türkiye'de geçerlidir.  
CE: Trust, bu cihazın bu dokümanın 2. Bölümünde listelenen Direktiflerle uyumlu olduğunu beyan eder.


Garanti koşulları:  
• Kusur durumunda, ürünü bayiimize anıza tanımıyla, ürünü satın aldığınız gösteren belgeyle ve tüm aksesuarlarla birlikte iade edin.  
• Garanti süresi içinde, ürün varsa bayimizin tarafından yenisiyle değiştirilecektir.  
• Kilavuz, yazılım ya da diğer kalemler gibi eksi aksesuarlar için, Hizmet Merkezimize başvurunuz.  
• Ürünlerin açılması, fiziksel hasar, yanlış kullanim, tadilat, yetkisiz kişilerce onanım, dikatsizlik ve ürünün amaçlanan kullanımından başka amaçlarla kullanılması durumlarında garanti geçerliliğini yitirir.  
• Garantinin istisnaları:  
- Yangın, sel, deprem, savaş, kamu malının tahribi veya hırsak gibi kazalar ya da afetlerden kaynaklanan zarar/zıyan.  
- Asgari sistem gerekleri olarak tanımlanmayan diğer donanımlar/yazılımla uyumsuzluk.  
- Hıı ve sigortası gibi aksesuarlar.  
- İmalatçı, her tür iş kan kaybı ya da diğer her tür ticari zarar dahil olmak üzere, ürünlerinin kullanımından kaynaklanan bağlı veya anızı zararları ilgili hiçbir yükümlülüğü taşımaz.

**Hrvatski**  
Podrška za proizvod: [www.trust.com/22935](#)  
Sigurnost i odgovornost: [www.trust.com/safety](#)  
Ne otvarajte i ne pokušavajte popravljati uređaj. Uređaj ne izlažite vlazi/tekućinama/hladnoći/toplini.

 WEEE: Nemojte odlagati proizvod zajedno s ostalim otpadom. Da bi se izbjeglo moguće zagađenje okoline, proizvod se mora oložitii u centar za recikliranje.  
Odnosi se samo na EU i Tursku.  
CE: Trust izjavljuje da je ovaj uređaj sukladn direktivama navedenima u dijelu 2 ovoga dokumenta.

Jamstveni uvjeti:  
• U slučaju kvara vratite proizvod prodavaču s opisom kvara, dokazom kupnje i svim dodacima.  
• Za vrijeme jamstva primit ćete od prodavača zamjenski proizvod ako je on dostupan.  
• Ako nedostaju dodaci poput priročnika za uporabu, softvera ili drugih artikala, obratite se našem servisnom centru.  
• Jamstvo će biti poništeno u slučaju otvaranja proizvoda, fizičkih oštećenja, pogrešne upotrebe, izmjene, neovlaštenog popravka, nemara ili korištenja proizvodom u svrhu kojoj nije namijenjen.  
• Iznimke od jamstva:  
- Oštećenja nastala zbog nesreća ili katastrofa, poput požara, poplave, potresa, rata, vandalizma ili krađe.  
- Nekompatibilnost s drugim hardverom/softwareom koji nije naveden u minimalnim zahtjevima sustava.  
- Dodaci poput baterija i sigurnosti.  
• Proizvođač ni u kojem slučaju neće biti odgovoran za bilo kakva slučajna oštećenja, uključujući gubitak poslovne dobiti ili druga poslovna oštećenja, proizašla iz upotrebe njezova proizvoda.

**Україна**  
Підтримка продукту: [www.trust.com/22935](#)  
Безпека та відповідальність: [www.trust.com/safety](#)  
Не відкривати/ремонтувати пристрій самостійно, а також не піддавати його дії вологоти/рідини/холоду/тепла.  
Директива щодо відправованого електричного й електронного обладнання

 WEEE: Не відкайдйте виріб разом із побутовим сміттям. Щоб запобігти можливому забрудненню навколишнього середовища, виріб слід утилізувати в переробному центрі.  
Тільки для ЄС і Туреччини.  
Інформація для покупців в Україні  
Обладнання відповідає вимогам Технічного регламенту обмеження використання деяких небезпечних речовин в електричному та електронному обладнанні (постанова КМУ від 03.12.2008 № 1057).

Маркування CE: Компанія Trust заявляє, що пристрій відповідає усім директивам, зазначеним у розділі 2 цього документа.


Технічного регламенту з електромагнітної сумісності обладнання (постанова КМУ від 29.07.2009 № 785)

Гарантійні умови:  
• У разі виявлення дефекту поверніть виріб своєму постачальнику з описом несправності, підтвердженням покупки та всіма аксесуарями.  
• Протягом гарантійного терміну ви отримаєте на заміну новий виріб від постачальника, якщо він є в наявності.  
• У разі відсутності аксесуарів, таких як інструкція, програмне забезпечення або інші предмети, зверніться з нашим сервісним центром.  
• Гарантія анулюється в випадках несанкціонованого розбирання продуктів, фізичних ушкоджень, неправильного використання, модифікацій, ремонту неуповноваженими особами, небережності й використання продукту не за призначенням.  
• Винятки гарантії:  
- Пошкодження, спричинені аваріями або стихійними лихами, такими як пожежа, повінь, землетрус, війна, акти вандалізму або крадіжки.  
- Імалатчі, вандалізм або крадіжки.  
- Несумісність з іншим апаратним / програмним забезпеченням, не визначеним у мінімальних системних вимогах.  
- Аксесуари, такі як акумулятори та запобіжники.  
• Ні в якому разі виробник не несе відповідальності за будь-які прямі або непрямі збитки, зокрема за втрату прибутку підприємства або будь-які інші комерційні збитки, що виникають у результаті використання його продукції.

**Português Brasileiro**  
Suporte de produto: [www.trust.com/22935](#)  
Segurança e Responsabilidade: [www.trust.com/safety](#)  
Não abra ou repare o dispositivo nem o exponha a umidade, líquidos, frio ou calor.  
Resíduo Eletrônico: Descarte o dispositivo em um centro de reciclagem.  
CE: A Trust declara que este dispositivo está em conformidade com as Diretivas constantes na Seção II deste documento.

Condições da garantia:  
• Em caso de defeito, devolva o produto ao seu revendedor com a descrição da falha, a prova de compra e todos os acessórios.  
• Durante o período de garantia, você receberá um produto de substituição do revendedor, se disponível.  
• Para acessórios em falta, como manual, software ou outros itens, entre em contato com nossa Central de Atendimento.  
• A garantia será anulada em casos de produtos abertos, avarias, uso indevido, modificação, reparação por pessoas não autorizadas, negligência e utilização do produto para outros fins além do uso pretendido.  
• Excluídos da garantia:  
- Danos provocados por acidentes ou desastres, como incêndios, inundações, terremotos, guerra, vandalismo ou roubo.  
- Incompatibilidade com outro hardware ou software não definido nos requisitos mínimos do sistema.  
- Acessórios como baterias e fusíveis.  
• Em nenhuma circunstância o fabricante será responsável por danos consequentes ou acidentais, incluindo perdas de lucros ou outros prejuízos comerciais, decorrentes da utilização do seu produto.

**Русский**  
Служба технической поддержки: [www.trust.com/22935](#)  
Безопасность и ответственность: [www.trust.com/safety](#)  
Не открывайте/ремонтируйте устройство и не подвергайте его воздействию влаги/жидкости/холода/тепла.

 WEEE: Не выбрасывайте это устройство вместе с бытовым мусором. Во избежания возможного загрязнения окружающей среды утилизируйте продукт в перерабатывающем центре.  
Только для ЕС и Турции  
Оборудование отвечает требованиям Технического регламента ограничения использования некоторых опасных веществ в электрическом и электронном оборудовании (постановление КМУ от 03.12.2008 № 1057).  
CE: компания Trust заявляет, что устройство соответствует директивам, перечисленным в Разделе 2 настоящего документа.

Технического регламента по электромагнитной совместимости (постановление КМУ от 29.07.2009 № 785)

Условия предоставления гарантии:  
• При обнаружении брака изделие подлежит возврату реселлеру в полной комплектации с описанием выявленных дефектов и подтверждением покупки.  
• В течение гарантийного срока реселлер по возможности обеспечивает замену бракованного изделия на новое.  
• При отсутствии в комплектации тех или иных принадлежностей (например, руководства, программного обеспечения и т.п.) обращайтесь в наш Сервис-центр.  
• Гарантия становится недействительной, если изделие подверглось вскрытию, физическому повреждению, нарушению правил эксплуатации, модификации, ремонту неуполномоченными лицами, неверному обращению или использованию в целях, для которых данное изделие не предназначено.  
• Исключения в гарантийных обязательствах:  
- Повреждения в результате несчастных случаев или стихийных бедствий (пожар, наводнение, землетрясение, военные действия, акты вандализма, кража).  
- Несовместимость с другим оборудованием и (или) программным обеспечением, не указанным в перечислении минимальных системных требований.  
- Такие приспособления, как батарейки или предохранители.  
• Ни при каких обстоятельствах изготовитель не несет ответственности за любого рода косвенные или случайные убытки, включая упущенную выгоду или иной коммерческий ущерб, вытекающие из эксплуатации его продукции.

**FCC Statement**  
This device complies with part 15 of the FCC rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation.  
If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:  
- Reorient or relocate the receiving antenna.  
- Increase the separation between the equipment and receiver.  
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.

FCC Caution: Any changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate this equipment.

This transmitter must not be co-located or operating in conjunction with any other antenna or transmitter.

**Section 2**  


Declaration of conformity

We, the manufacturer / importer,

Trust International B.V.  
Laan van Barcelona 600  
3317 DD Dordrecht  
The Netherlands  
Fax: +31-(0)78-6543229

Declare under our sole responsibility that the product:

Kind of product	Wired USB Mouse
Brand	Trust
Type designation	GXT 4155 Gaming Mouse   HYVE
Item No.	22935

Is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of the following directives:

RoHS Directive	(2011/65/EU)
EMC Directive	(2014/30/EU)

The product is compatible with the following norms / standards:

IEC 62321	(2013)
EN 55032	(2015)
EN 55024	(2010+A1:2015)

Intended use: indoor

  
H. Donker  
Procurement Director

Dordrecht, 07-11-2018